

Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift

Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik

Band: 33 (1971)

Heft: 12

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DER TRAKTOR

und die Landmaschine

Schweizerische landtechnische Zeitschrift

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik SVLT
(vormals Schweiz. Traktorverband)

Redaktion: R. Piller, Brugg

(Weitere Angaben siehe Seite 684)

Inhalt

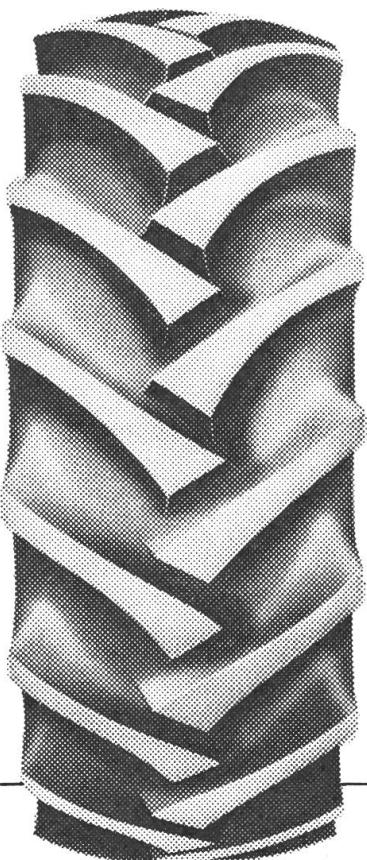
Fabrikant Hans Hürlimann, Wil, ein Siebziger	689	Forrer Paul AG., Zürich	733
Ankauf von landw. Maschinen	691	Frank W., Regensdorf	723
Maschinendemonstration in Herisau	697	Frika, Weiningen	719
Kurszentrum Riniken, Kurstabelle Winter 71/72	700	Früh J., Münchwilen	721
Kostenberechnungen von verschiedenen Kartoffelerntemaschinen	701	Gerber & Reinmann AG., Schwarzhäusern	704
Die Seite der Neuerungen	702	Grunder R. & Cie., SA., Dintikon	724
Messe-Vorschau	705	HARUWY, Romanel	685
Vorführungen von Landmaschinen im Jahre 1971	706	Henriod Paul GmbH., Echallens	685
Aus der Landmaschinen-Industrie	706	Hürlimann, Wil	675
Winke für die bäuerliche Werkstatt	707	Iselin, Zürich	730
Buchbesprechungen	710	Kauf und Verkauf	726
44. Tätigkeitsbericht des Schweiz. Verbandes für Landtechnik	712	Kléber-Colombes SA., Zürich	690
FAT-Mitteilungen 9/71	737	Koller H.R. & Cie., Winterthur	U.S. 4
		Krautli Auto Parts AG., Zürich	730
		Landmaschinen-Bedarf, Dietikon	711
		Mahler W., Obfelden	U.S. 1/683/728
		Marolf W., Finsterhennen	734
		Matzinger AG., Dübendorf	718
		Menzi H., Baltenswil	U.S. 2
		Merz W., Müllheim	711
		Messer Ernst AG., Sissach	676
		Metallwaren-Industrie, Imst-Tirol	730
		Müller A., Bättwil	682/699/719/734
		Nordwestverband, Solothurn	711
		Oel-Brack AG., Aarau	727
		Ott Gebr. AG., Worb	682
		Pirelli Produkte AG., Zürich	678
		Pneu-Stössel & Co., Zürich	724
		Pro Tractor AG., Riedholz	726
		Schweiz. Verb. für Landtechnik, Brugg	684
		Service Company AG., Dübendorf	731
		Silent AG., Buchs-Dällikon	705
		UMA, Winterthur	U.S. 3
		Vertriebsgesellschaft für Landmaschinen mbH, Ebikon	721
		Viktor-Erzeugnisse AG., Amriswil	735
		Waadt-Unfall	684
		Würgler Hans F., Affoltern a. A.	722–723
		Wyss Hans-Rudolf, Romanel	685
		Zürcher Ziegeleien, Zürich	674

Inserenten

Adam-Batterien AG., Würenlos	727		
Aebi & Co. AG., Burgdorf	673/736		
Agrar AG., Wil	679		
Agrola, Winterthur	677		
Albrecht Gebr., Stadel	680/720		
Allamand SA., Morges	732		
Althaus & Co. AG., Ersigen	725		
Baas GmbH., Lachen	728		
Bärtschi & Co., Hüswil	726		
Benetti AG., Zürich	730		
Blaser M., Rüdtligen	722		
Bucher-Guyer AG., Niederweningen	686		
City-Pneu AG., Zürich	729		
Continental, Zürich	688		
Dezhofer AG., Niederbüren	735		
Favre Robert, Payerne	681/720		
Ford Motor Company, Zürich	708–709		



Entscheiden die
des Motors allein



über die Zugkraft Ihres Traktors? Keineswegs! Das richtige Reifenprofil bestimmt weitgehend die Traktionsstärke. Wählen Sie einfach den bewährten Continental AS-Farmer-Reifen. Sie können ihm blind vertrauen. Seine hohen kräftigen Profilstollen stützen sich fest am Boden ab und verringern den gefürchteten Schlupf. Zudem ist der „AS-Farmer“ außergewöhnlich robust und von langer Lebensdauer. Achten Sie beim Kauf bitte auf die Bezeichnung „AS-Farmer“ von Continental. Zu Ihrem eigenen Vorteil!

Continental
AS-FARMER